



Vaste Commissie voor Taaltoezicht
Warandeberg 4 – 1000 BRUSSEL

Brussel, 5 november 2020

Uw brief van:
Uw kenmerk:
Ons kenmerk: 52.274/II/PF
MN

Betreft: klacht betreffende een openbaar onderzoek van de gemeente Sint-Jans-Molenbeek

Ter zitting van 30 oktober 2020 onderzocht de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT), in verenigde afdelingen, een klacht ingediend door een Franstalige burger wonende te 1080 Brussel tegen het Overlegcomité van de gemeente Sint-Jans-Molenbeek, betreffende een openbaar onderzoek dat werd gevoerd na het indienen van een stedenbouwvergunning door de vzw Sint-Goedele met referentie NOVA12/ECO/1728759 (https://openpermts.brussels/fr/_12/ECO/1728759), waarbij de documenten die op de website ter beschikking zijn gesteld, enkel in het Nederlands zijn opgesteld.

Daar de brieven van de VCT van 12 augustus 2020 en 9 september 2020 onbeantwoord zijn gebleven, is de VCT ertoe gerechtigd haar advies te verlenen op basis van de gegevens die haar door de klager werden meegedeeld.

*
* *

Een openbaar onderzoek in een gemeente van het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest dient gevoerd te worden overeenkomstig de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT), met name middels de mededeling in beide talen van de documenten die bestemd zijn voor het publiek.

Overeenkomstig artikel 18 SWT stellen de plaatselijke diensten van Brussel-Hoofdstad de berichten en mededelingen bestemd voor het publiek in het Nederlands en het Frans.

Na raadpleging van de webpagina https://openpermts.brussels/fr/_12/ECO/1728759, stelt de VCT vast dat alle documenten van het betrokken dossier enkel in het Nederlands beschikbaar zijn.

Overeenkomstig haar vaste rechtspraak (adviezen 25.005 van 3 maart 1994, 28.211 van 20 februari 1997, 30.283 van 18 maart 1999, 40.164 van 7 oktober 2010 en 48.115 van 18 november 2016), oordeelt de VCT dat, indien de stedenbouwvergunning is onderworpen aan

het openbaar onderzoek in een gemeente van Brussel-Hoofdstad, het de overheid die dit onderzoek organiseert, toekomt alle essentiële documenten van het dossier die onontbeerlijk zijn voor de besluitvorming, in het Nederlands en in het Frans ter beschikking van het publiek te stellen. De andere documenten hoeven niet noodzakelijkerwijze te worden vertaald; eventueel kan er een samenvatting worden gemaakt in de tweede taal.

De VCT acht de klacht ontvankelijk en gegrond.